

Johannes Esto Ühing asutati 6. aprillil 1994. aastal. Samal aastal algas ka kirjastustegevus. Kirjastuse põhisuundadeks on religioon ja psühholoogia. Esimesena ilmus Antonio Possevino "Kiri Mantova hertsoginnale". Tänavu tähistame ühingu kümnendat aastapäeva. Nüüdseks on publitseeritud üle viiekümne nimetuse.

Käesolevas kataloogis on Johannes Esto Ühingu kirjastusel ilmunud raamatute täielik loetelu.



JOHANNES ESTO ÜHING

Näituse 3, 50409 Tartu

Tel: 7 448 701

Faks: 7 448 702

<http://www.johannes.ee>

esto@johannes.ee

Antonio Possevino

KIRI MANTOVA HERTSOGINNALE

Sissejuhatus ja kommentaar: Vello Helk

Itaalia keelest tõlkinud Vello Salo

1994, 36 lk, 144x197 mm, br.

Fritz Riemann

HIRMU PÕHIVORMID

Süvapsühholoogiline uurimus

Orig: *Grundformen der Angst*

Tlk: Tiiu Mikenberg

1995, 188 lk, 143x204 mm, liimbr.

Christoph Wrembek SJ

MÕTISKLUS MÖÖDUNUD PÄEVAST

Käsikirjast tõlkinud Jaan Otse. Toim: Silvi Tenjes

1996. 8 lk, 145x207 mm, br.

Christoph Wrembek SJ

VIIS VIINAMÄE TÄHENDAMISSÕNA

Mõtisklusi pühakirjakohast

Orig: *Fünf Weinberg-Gleichnisse*

Tlk: Peeter Tenjes. Toim: Helju Vals

1996, 20 lk, 145x207 mm, br.

Vitus Seibel SJ

OTSIDA JA LEIDA JUMALAT KÕIGES –

IGNAATSIUSLIKU VAIMSUSE PÕHITEES

Orig: *Gott suchen und finden in allen Dingen –
eine grundformel ignatianischer Spiritualität*

Tõlk: Peeter Tenjes. Toim: Helju Vals

1996, 16 lk, 145x207 mm, br.

Josef Stierli

IGNATIUSE PALVE: “OTSIDA JA LEIDA

JUMALAT KÕIGES”

Tõlgitud väljaandest: *Ignatius Loyola – Seine geistige
Gestalt und sein Vermächtnis*

Tõlk: Peeter Tenjes. Toim: Helju Vals

1996, 28 lk, 145x207 mm, br.

TEADUSE JA RELIGIOONI DIALOOG

Rahvusvahelise teaduskonverentsi materjalid

Toim: Silvi Tenjes ja Jaan Malin

1996, 230 lk, 147x207 mm, liimbr.

Albert Ebnetter SJ
JESUIITIDE ORDU

Orig: *Der Jesuiten-Orden*

Tlk: Kalle Lindi

Toim: Peeter Tenjes

Keeletoim: Helju Vals

1997, 60 lk, 147x207 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-00-8

Fritz Riemann,
ASTROLOOGIA ON ELUABI ÕPETUS

Mõtteid ja kogemusi

Orig: *Lebenshilfe Astrologie*

Tlk: Tiiu Mikenberg

Toim: Helju Vals

1998, 213 lk, 144x204 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-01-6

Fritz Riemann
ABISTAVA PARTNERLUSE PÕHIVORMID

Psühhoanalüütilised artiklid

Orig: *Grundformen helfender Partnerschaft*

Tlk: Tiiu Mikenberg

Toim: Helju Vals

1998, 137 lk, 144x204 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-02-4

Fritz Riemann
VÕIME ARMASTADA

Psühhoanalüütiline uurimus

Orig: *Die Fähigkeit zu lieben*

Tlk: Tiiu Mikenberg

Toim: Helju Vals

1998, 115 lk, 144x204 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-03-2

Verena Kast

LEIN

Psüühilise protsessi faasid ja nende ületamise teed

Orig: *Trauern*

Tlk: Ilme Rebane

Toim: Helju Vals

1998, 148 lk, 144x204 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-04-0

Christoph Wrembek SJ

AADAMA PÄÄSEMINE PARADIISIST

Inimesest ja tema patust ning Jumalast ja tema armust

Orig: Adams rettende Vertreibung

Tlk: Kersti Rist

Toim: Vello Salo

1998, 203 lk, 144x204 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-05-9

Karl Rahner

ISA, SINU KÄTTE MA ANNAN OMA VAIMU

Jeesuse viimsed sõnad ristil

IHS taskuraamat nr. 1

Tlk: Kersti Rist

Toim: Helju Vals

1999, 31 lk, 102x144 mm, br.

ISBN 9985-876-06-7

Fritz Riemann

HIRMU PÕHIVORMID

Süvapsühholoogiline uurimus

Orig: *Grundformen der Angst*

Tlk: Tiiu Mikenberg

1999, 2. tr. 191 lk, 144x204 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-07-5

Fritz Riemann

VANANEMISE KUNST

Orig: *Die Kunst des Alterns*

Välja andnud Siegfried Elhardt ja Doris Zagermann

Tlk: Tiiu Mikenberg

Toim: Helju Vals

1999, 96 lk, 144x204 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-08-3

Tobias Brocher

ARMASTUSE RASKUS

Orig: *Von der Schwierigkeit zu lieben*

Tlk: Nelli Marbe

Toim: Helju Vals

1999, 159 lk, 144x204 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-09-1

Achim Bröger
MINU 24. DETSEMBER

Kummaline lugu

Orig: *Mein 24. Dezember*

Tlk: Kersti Rist

Toim: Helju Vals

1999, 56 lk, ill, 120x186 mm, kõva kd.

ISBN 9985-876-10-5

Albert Ebnetter
JESUIITIDE ORDU

Orig: *Der Jesuiten-Orden*

Tlk: Kalle Lindi

Toim: Peeter Tenjes

Keeletoim: Helju Vals

2., parand. ja täiend. tr. Lisamaterjalid: Vello Salo

1999, 122 lk, 115x165 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-11-3

TARTU NEITSI MAARJA KOGUDUS 150
koostanud Vello Salo

[toimetuse nõukogu: Miguel Angel Arata Rosenthal,
Ott Ojaperv, Hedvig Priimägi, Kersti Rist, Urmas
Tamm, Katrin Valk, Mariina Viia]

1999, 53 lk, ill, 143x205 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-12-1

Ulrich Rabenschlag
LASTE UNERÄNNUD

Uni, ärkvelolek ja unenäod. Head ööd, lapsed!

Kaasautor Rudolf Heger

Orig: *Kinder reisen durch die Nacht*

Tlk: Kersti Rist

Toim: Helju Vals

2000, 151 lk, 144x206 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-13-X

Christine Brückner
KUI SA OLEKSID RÄÄKINUD, DESDEMONA

Pahaste naiste pahased kõned

Orig: Wenn Du geredet hättest, Desdemona

Tlk: Ilme Rebane

Toim: Maire Vaal

2000, 216 lk, 108x158

ISBN 9985-876-14-8

Walter Kasper

JUMAL KUI PERSOON

Inimese saladuse seletus

Orig: *Der persönliche Gott*

IHS taskuraamat nr. 2

Tlk: Kersti Rist

Toim: Helju Vals

2000, 30 lk, 102x144 mm, br.

ISBN 9985-876-15-6

Elisabeth Lukas

ELU MÕTE

Logoteraapilised vastused eksistentsiaalsetele küsimustele

Orig: *Sehnsucht nach Sinn*

Tlk: Tiiu Mikenberg

Keeletoim: Helju Vals

Tehn. toim: Silvi Tenjes

Järelsõna: Taimi Elenurm

2000, 160 lk, 144x204 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-16-4

IGNATIUSE SÕPRADE PALVERAAMAT

koostanud Maarja Kaplinski

IHS taskuraamat nr. 3

2000, 88 lk, 105x148 mm, spiraalkd.

ISBN 9985-876-17-2

KIRIKUNALJAD. I

välja andnud Hans Bemann

Orig: *Der klerikale Witz*

Tlk: Kersti Rist

Toim: Helju Vals

2000, 121 lk, ill, 115x165 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-18-0

KIRIKUNALJAD. II

välja andnud Hans Bemann

Orig: *Der klerikale Witz*

Tlk: Kersti Rist

Toim: Helju Vals

2000, 128 lk, ill, 115x165 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-19-9

Jean Guitton/ Griška Bogdanov/ Igor Bogdanov

JUMAL JA TEADUS

Teel metarealismis poole

Orig: *Dieu et la science*

Tlk: Mariina Viia

Toim: Vello Salo

Konsultant: Peeter Tenjes

2001, 160 lk, 115x165 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-20-2

Martin Bauer

TEMPLIRÜÜTLID. MÜÜT JA TÕDE

Orig: *Tempelritter. Mythos und Wahrheit*

Tlk: Ilme Rebane

Toim: Jüri Maadla, Monika Kaldalu

2001, 206 lk, 144x210 mm, kõva kd.

ISBN 9985-876-21-0

Anselm Grün OSB/ Meinrad Dufner OSB

VAIMSUS HINGE SÜGAVUSEST

Orig: *Spiritualität von unten*

Tlk: Merike Villems

Toim: Helju Vals

Korr: Kersti Rist

2001, 113 lk, 115x165 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-22-9

Anselm Grün OSB

VABADUSE TEED

Sisemine vabadus vaimuliku elu kaudu

Orig: *Wege zur Freiheit*

Tlk: Liina Puust

Toim: Helju Vals

Korr: Kersti Rist

2001, 108 lk, 115x165 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-23-7

Anselm Grün

PALVE KUI KOHTUMINE

Orig: *Gebet als Begegnung*

Tlk: Mari Lill

Toim: Helju Vals

Korr: Kersti Rist

2001, 96 lk, 115x165 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-24-5

Anselm Grün

UNENÄOD JA VAIMULIK TEE

Orig: *Träume auf dem Geistlichen Weg*

Tlk: Liina Puust

Toim: Helju Vals

Korr: Kersti Rist

2001, 78 lk, 115x165 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-25-3

Heino Kees

SUPER-EESTI

Eesti rekordite raamat 4

Toim: Siiri Rebane

Korr: Liina Puust

2001, 263 lk, 144x210 mm, kõva kd.

ISBN 9985-876-26-1

Viktor E. Frankl

MÕTTETAHE

Valitud ettekanded logoteraapiast

Orig: *Der Wille zum Sinn*

Tlk: Jüri Maadla, Piret Metspalu

Toim: Helju Vals

Konsultant: Vaino Vahing

Korrektuur ja järelsõna: Taimi Elenurm

2001, 263 lk, 144x210 mm, kõva kd.

ISBN 9985-876-27-X

Wunibald Müller

ÄRKA, MU SÜDA!

Kuidas depressioonist vabaneda

Orig: *Dein Herz lebe auf*

Tlk: Tiiu Mikenberg

Toim: Helju Vals

Korr: Kersti Rist

2001, 91 lk, 115x165, liimbr.

ISBN 9985-876-28-8

IGNATIUSE SÕPRADE PALVERAAMAT

koostanud Maarja Kaplinski

IHS taskuraamat nr. 3

2.tr.

2001, 88 lk, 98x142 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-29-6

Karlheinz Bartel

MEDITATSIOON - MIS SEE ON?

Tähtsamad tehnikad ja mida nendega saavutatakse

Orig: *Meditation - was ist das?*

2002, 153 lk, 111x178 mm, kõva kd.

ISBN 9985-876-30-X

Wolfgang Beinert

KRISTLUS JA FUNDAMENTALISM

Orig: *Christentum und Fundamentalismus*

IHS taskuraamat 4

Tlk: Liina Puust

Toim: Helju Vals

2002, 88 lk, 102x144 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-31-8

Fidelis Ruppert/ Anselm Grün

ORA ET LABORA

Palveta ja tööta - kristlik elureegel

Orig: *Bete und arbeite*

Tlk: Liina Puust

Toim: Helju Vals

Korr: Kersti Rist

2002, 112 lk, 115x165, liimbr.

ISBN 9985-876-32-6

Anselm Grün OSB

VAIMULIKUD HARJUTUSED ARGIPÄEVAKS

Meditatsioonid ja juhatus

Orig: *Exerzitien für den Alltag*

Tlk: Jüri Maadla

Toim: Siiri Rebane

Korr: Kersti Rist

2002, 108 lk, 115x165, liimbr.

ISBN 9985-876-33-4

GerhardKroll

JEESUSE JÄLGEDEL

Orig: *Auf den Spuren Jesu*

Tlk: Helgi Loik, Tiiu Relve, Kristi Suurmann

Konsultant: Vello Salo

Toimetuse kolleegium: Edvin Hiedel,

Annika Alasoo, Lembi Riistan, Kersti Rist,

Urmas Tamm, Jaano Rassa

2002, 470 lk, ill, 240x277 mm, kõva kd.

ISBN 9985-876-34-2

Viktor Emil Frankl

... JA SIISKI TAHTA ELADA

Psühholoog kogeb omal nahal koonduslaagrit

Orig: ... *trotzdem Ja zum Leben sagen*

Tlk: Piret Metspalu

Konsultant: Vaino Vahing

Keeletoim: Helju Vals

2002, 126 lk, 110x180 mm, kõva kd.

ISBN 9985-876-35-0

Christoph Wrembek SJ

JESUIIDID EESTIS 1923-1961

Orig: *Jesuiten in Estland 1923-1961*

Tlk: Jüri Maadla

Toim: Kersti Rist

2003, 185 lk, ill, 140x204 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-36-9

Christoph Wrembek SJ

JESUITEN IN ESTLAND 1923 BIS 1961

2002, 204 lk, ill, 140x204 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-37-7

Guido Kreppold

ESOTEERIKA: UNUSTATUD VÄLJAKUTSE

Orig: *Esoterik. Die vergessene Herausforderung*

Tlk: Kaidi Kask

Toim: Kersti Rist

Keeletoim: Helju Vals

2003, 110 lk, 115x165 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-38-5

Mari Lill/ Kaidi Kask

SAKSA-EESTI EESTI-SAKSA

ANATOOMIASÖNASTIK

2003, 79 lk, 145x206 mm, br.

9985-876-39-3

Martti Lindqvist

JULGE ELU UNELM

Rühmamatku loovusesse

Orig: *Unelma rohkeasta elämästä*

Tlk: Tiit Sepp

Toim: Meeli Sedrik

Konsultant: Salli Pöldvere

Korr: Sirli Lember

2003, 207 lk, 110x180 mm, kõva kd.

ISBN 9985-876-40-7

Ursula Dirmeier

JUMALA LIGIOLUS

Maria Wardi vaimulik tee

Orig: *In der Gegenwart Gottes*

Tlk: Piret Metspalu

Toim: Kersti Rist

Keeletoim: Helju Vals

2003, 190 lk, 110x180 mm, kõva kd

ISBN 9985-876-41-5

Anselm Grün OSB

KESKIGA : MITTE LÖPP, VAID ALGUS

Orig: *Lebesmitte als geistliche Aufgabe*

Tlk: Liina Puust

Toim: Helju Vals

2003, 64 lk, 115x165 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-43-1

Anthony de Mello

LINNULAUL

Orig: *The Song of the Bird*

Tlk: Tiit Sepp, Maarja Kaplinski

Toim: Mariina Viia

Korr: Sirli Lember

2003, 208 lk, ill, 110x180 mm, kõva kd.

9985-876-44-X

Norman Vincent Peale

POSITIIVSE MÕTLEMISE JÕUD

Orig: *The Power of positive Thinking*

Tlk: Kersti Skiller

Toim: Helju Vals

Korr: Sirli Lember

2004, 239 lk, 142x204 mm, liimbr.

ISBN 9985-876-45-8

Tammuz Benjamin

PUUVILJAAED

Orig: טַרְטָר

Tlk: Kalle Kasemaa

Korr: Sirli Lember

2004, 158 lk, 110x180 mm, kõva kd.

ISBN 9985-876-46-6

KRISTLIKE ORDUDE KULTUURILUGU

Koostajad Peter Dinzelbacher, James Lester Hogg

Orig: *Kulturgeschichte der christlichen Orden*

Tlk: Ilme Rebane

Toim: Urmas Tõnisson

Abitoim: Kersti Rist

Konsultandid: Kaur Alttoa, Kalle Kasemaa

2004, 352 lk, 144x210 mm, kõva kd.

ISBN 9985-876-47-4

Ilmumas:

Pierre Stutz

ARGIRITUAALID

Teed sisemise allika juurde

Orig: *Alltagsrituale*

Tlk: Piret Metspalu, Maarja Kaplinski (luuletused)

Toim: Helju Vals

ISBN 9985-876-42-3

Tommy Hellsten

JÕEHOBU TÖÖKOHAL

Orig: *Virtahepo työpaikalla*

Tlk: Tõnu Ülemaantee

Toim: Helju Vals

ISBN 9985-876-48-2

Wunibald Müller

ÄRA PÕGENE HIRMU EEST

Hirmude tunnistamine ja võitmine

Orig: *Dein Weg aus der Angst*

Tlk: Kersti Rist

Toim: Annika Alasoo

ISBN 9985-876-49-0

Georg Langer

RABI, KELLE ÜLE TAEVAS NAERIS

Hassiidide lugusid

Orig: *Der Rabbi, über den der Himmel lachte*

Tlk: Kalle Kasemaa

ISBN 9985-876-50-4